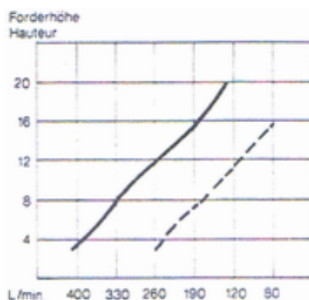
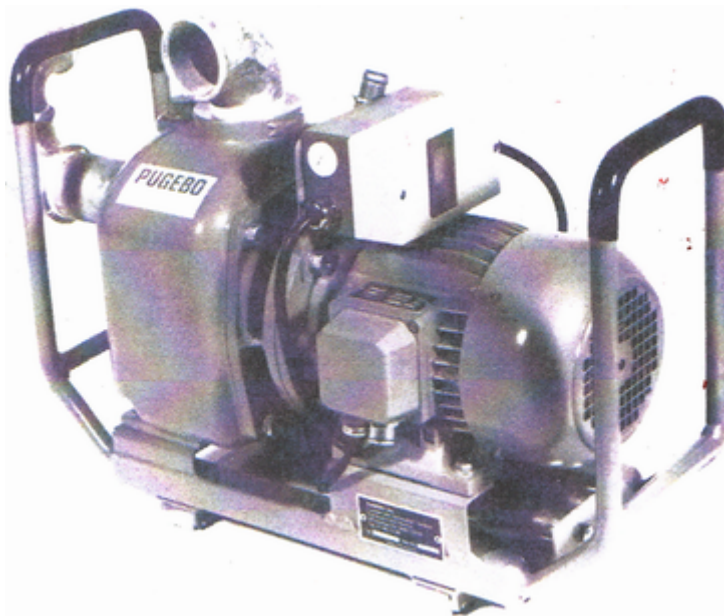


Kreiselpumpe Pompe centrifuge

Tragbare Pumpe mit 220 V Antriebsmotor / Pompe portable avec moteur 220 V

S-51



— Leistung: bei 2-Zoll-Anschlüssen
 - - - - - Leistung: bei 1½-Zoll-Anschlüssen
 Ansaugzeit: 50 sec.
 Anschlüsse: 2 Zoll
 Motor: 220 V, 1,5 PS, 7 A
 Gewicht: ca. 45 kg

— Débit: Raccords 2"
 - - - - - Débit: Raccords 1½"
 Temps d'aspiration: 50 sec.
 Raccords: 2"
 Moteur: 220 V, 1,5 CV, 7 A
 Poids: env. 45 kg

Die Kreiselpumpe S-51 ist ein Gerät, das ausser seiner hohen Leistung von 400 l/min. noch mit wesentlichen anderen Vorteilen ausgerüstet ist:

- Sie ist absolut «selbstansaugend», nach einmaligem Anfüllen ist die Pumpe ständig betriebsbereit;
- Sie kann Wasser, Öl, Benzin und Schlamm bis zu einer Korngrösse von 20 mm ϕ befördern;
- Pumpe und Motor haben eine gemeinsame Welle, daher keine Kupplung;
- Die Pumpe ist stopfbuchslos. Durch ein doppeltes Dichtungssystem wird das Pumpenteil mit einer fettgeschmierten Gleitringdichtung abgedichtet. Gegen Fremdkörper ist die Gleitringdichtung geschützt.

La pompe centrifuge S-51 est un appareil qui a, outre ses très hautes performances, (encore) d'autres avantages essentiels:

- Elle est auto-amorçante. Après une première mise en service elle est prête à l'emploi, sans interruption.
- Elle peut transférer de l'eau, de l'huile et de la boue avec des grains d'un ϕ max. de 20 mm.
- Pompe et moteur sont d'une seule pièce, donc pas de transmission.
- La pompe est placée dans une cage étanche à double système d'étanchéité, les parties mécaniques de la pompe sont protégées contre tous corps étrangers par un joint auto-lubrifiant.